



Carta de Porte Internacional por Carretera

Conhecimento de Transporte Internacional por Rodovia

El transporte realizado bajo esta Carta de Porte Internacional está sujeto a las disposiciones del Convenio sobre el Contrato de Transporte y la Responsabilidad Civil del Portador en el Transporte Terrestre Internacional de Mercancías, las cuales anulan toda estipulación que se aparte de ellas en perjuicio del remitente o del consignatario.
 O transporte realizado ao amparo deste Cohecimento de Transporte Internacional esta sujeito as disposicoes do Convenio sobre o Contrato de Transporte e a Responsabilidade Civil do transportador no transporte terrestre Internacional de Mercadorias, as quais anulan toda estipulacao contraria as mesmas em perjuizo do remetente ou do consignatario.-

1- Nombre y domicilio del remitente / Nome e endereco do remetente
HOGAR TEXTIL S.A.
 RUTA INTERN. N° PY02 - KM 313 - TERMINAL DE CARGA ALGESA
 GALPONES 15 Y 16, CIUDAD DEL ESTE-PARAGUAY

2- Número / Número : **PY378920691**

4- Nombre y domicilio del destinatario / Nome e endereco do destinatario
ALTENBURG TÊXTEL LTDA
 BR 470, KM 61 N° 7235, TEL: +55 (47)331-1500; FAX:+ 55(47)334-0647
 BLUMENAU - SANTA CATARINA BRASIL
 CNPJ 75.293.662/0001-04

3- Nombre y domicilio del porteador / Nome e endereco do transportador



TRANSFEPAJE TRANSPORTES ROD. DE CARGAS LTDA.
 AV. NILSON GOTTLIEB, BR 277 - KM 720 - Bairro TRES LAGOAS FOZ DO IGUAÇU
 CNPJ/RUC: 07432416000128 IE : 9034604662 Fone:

6- Nombre y domicilio del consignatario / Nome e endereco do consignatario
ALTENBURG TÊXTEL LTDA
 BR 470, KM 61 N° 7235, TEL: +55 (47)331-1500; FAX:+ 55(47)334-0647
 BLUMENAU - SANTA CATARINA BRASIL
 CNPJ 75.293.662/0001-04

5- Lugar y país de emisión / Localidade e pais de misao
 CIUDAD DEL ESTE/PARAGUAY

9- Notificar a: / Notificar a:
ALTENBURG TÊXTEL LTDA
 BR 470, KM 61 N° 7235, TEL: +55 (47)331-1500; FAX:+ 55(47)334-0647
 BLUMENAU - SANTA CATARINA BRASIL
 CNPJ 75.293.662/0001-04

7- Lugar, país y fecha en que el transportador se hace cargo de la mercancías / Localidade, pais e data em que o transportador se responsabiliza pela mercadorias
 Alto Paraná - Ciudad del Este - Paraguai - 30/09/2025

8- Lugar, país y plazo de entrega / Localidade, país e prazo de entrega
 BLUMENAU-SC BRASIL 4 DÍAS

10-Transportadores sucessivos/Porteadores sucessivos

11- Cantidad y clase de bultos, marcas y números, tipo de mercancías, contenedores y accesorios
 Quantidade e categoria de volumes, marcas e números, tipo de mercadorias, containers e pecas
980 BULTOS CON 9593 PIEZAS/KIT QUE DICE CONTENER:
 * Toalha - varios tamaños - varios colores
 * JG Ropa de Cama - varios tamaños - varios colores
 * Fronha - varios tamaños - varios colores
 * PAÍS DE ORIGEN Y PROCEDENCIA: PARAGUAY

12 Peso en kg. / Peso em kg
 PESO BRUTO : **5.772,915 Kg**
 PESO NETO : **5.115,227 Kg**
13-Volume em m.c.u.
55,860 m³
14- Valor / Valor
U\$ 59.961,19 FCA
 Moneda / Moeda
DÓLARES

NCM: 6302.10.00 / 6302.21.00 / 6302.31.00 / 6302.60.00 / / / /

15- Gastos a pagar	Monto remitente	Moneda	Monto destinatario	Moneda
Gastos a pagar	Valor remetente	Moeda	Valor destinatario	Moeda
Flete / Frete				
Ciudad del Este / Foz de Iguaçu			299,09	U\$
Foz do Iguaçu / Blumenau SC - BR			947,11	U\$
TOTAL:	0,00		1.246,20	U\$


16- Declaración del valor de las mercaderías / Declaração do valor das merdadorias
FCA U\$ 59.961,19

17- Documentos anexos / Documentos anexos
 FACTURAS DE EXPORT. N°: 001-001-0000031 001-001-0000032

19- Monto del flete externo / Valor do frete externo
 DOSCIENTOS NOVENTA Y NUEVE 09/100 DÓLARES AMERICANOS

18 - Instrucoes sobre formalidades de alfandega
ADUANAS:
 ALGESA - TERM. KM 12 / CIUDAD DEL ESTE / PARAGUAY
 FOZ DO IGUAÇU / PR / BRASIL

20- Monto de reembolso contra entrega / Valor de reembolso contra entrega
 NIHIL

21- Nombre y firma del remitente o su representante
 Nome e assinatura do remetente ou seu representante
HOGAR TEXTIL S.A.

 Gerente
HOGAR TEXTIL S. A.
 R.U.C.: 2008964-0
 Fecha / Data : 30/09/2025

22- Declaraciones y observaciones / Declaracoes e observacoes

Las mercaderías consignadas en esta Carta de Porte fueron recibidas por el portador aparentemente en buen estado, bajo las condiciones generales que figuran al dorso.
 As mercadorias consignadas neste Conhecimento de Transporte foran recebidas pelo transportador aparentemente em bom estado, sob as condicoes gerais que figuram no verso.

23- Nombre, firma y sello del porteador o su representante
 Nome, assinatura e carimbo do transportador ou seu representante
NEREZI TEREZINHA SALVADOR

24- Nombre y firma del destinatario o su presentante
 Nome e assinatura do destinatario ou seu representante
 Fecha / Data : 30/09/2025